

ROZHODNUTIE SPOLOČNÉHO VÝBORU EHP č. 46/2005**z 29. apríla 2005,****ktorým sa mení a dopĺňa príloha I (Veterinárne a fytosanitárne záležitosti) k Dohode o EHP**

SPOLOČNÝ VÝBOR EHP,

so zreteľom na Dohodu o Európskom hospodárskom priestore, zmenenú a doplnenú Protokolom, ktorým sa upravuje Dohoda o Európskom hospodárskom priestore, ďalej len „dohoda“, a najmä na jej článok 98,

keďže:

- (1) Príloha I k dohode bola zmenená a doplnená rozhodnutím Spoločného výboru EHP č. 43/2005 z 11. marca 2005 ⁽¹⁾.
- (2) Rozhodnutie Komisie 2004/25/ES z 22. decembra 2003, ktorým sa mení a dopĺňa rozhodnutie 2002/657/ES, ktoré sa týka stanovenia minima požadovaných pracovných limitov (MPPL) pre určité rezíduá v potravinách živočíšneho pôvodu ⁽²⁾, sa má začleniť do dohody.
- (3) Nariadenie Komisie (ES) č. 445/2004 z 10. marca 2004, ktoré mení a dopĺňa prílohu I k smernici Rady 92/18/EHS, ktorá sa týka zvieracích čriev, sadla, rozpustených tukov, králičieho mäsa a mäsa zveriny z farmových chovov ⁽³⁾, sa má začleniť do dohody.
- (4) Rozhodnutie Komisie 2004/280/ES z 19. marca 2004, ktorým sa stanovujú prechodné opatrenia na uvádzanie niektorých produktov živočíšneho pôvodu získaných v Českej republike, Estónsku, Cypre, Lotyšsku, Litve, Maďarsku, Malte, Poľsku, Slovinsku a na Slovensku na trh ⁽⁴⁾, sa má začleniť do dohody.
- (5) Nariadenie Komisie (ES) č. 836/2004 z 28. apríla 2004, ktorým sa stanovujú prechodné opatrenia, ktoré má vykonať Cyprus so zreteľom na klusavku ⁽⁵⁾, sa má začleniť do dohody.
- (6) Smernica Rady 2004/68/ES z 26. apríla 2004, ktorá ustanovuje pravidlá zdravia zvierat na dovoz a tranzit určitých živých kopytníkov do Spoločenstva a cez Spoločenstvo, mení a dopĺňa smernice 90/426/EHS a 92/65/EHS a ruší smernicu 72/462/EHS ⁽⁶⁾, v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 226, 25.6.2004, s. 128, sa má začleniť do dohody.
- (7) Rozhodnutie Komisie 2004/379/ES z 26. apríla 2004, ktorým sa mení a dopĺňa rozhodnutie 2001/471/ES, pokiaľ ide o bakteriologické skúšky v niektorých prevádzkarniach na spracovanie mäsa ⁽⁷⁾, v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 199, 7.6.2004, s. 1, sa má začleniť do dohody.
- (8) Rozhodnutie Komisie 2004/433/ES z 29. apríla 2004 o ustanovení prechodných opatrení pre Lotyšsko, ktoré sa odchyľujú od smernice Rady 1999/74/ES, pokiaľ ide o výšku klieťok pre nosnice ⁽⁸⁾, v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 189, 27.5.2004, s. 40, sa má začleniť do dohody.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 198, 28.7.2005, s. 45.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 6, 10.1.2004, s. 38.

⁽³⁾ Ú. v. EÚ L 72, 11.3.2004, s. 60.

⁽⁴⁾ Ú. v. EÚ L 87, 25.3.2004, s. 60.

⁽⁵⁾ Ú. v. EÚ L 127, 29.4.2004, s. 48.

⁽⁶⁾ Ú. v. EÚ L 139, 30.4.2004, s. 321.

⁽⁷⁾ Ú. v. EÚ L 144, 30.4.2004, s. 1.

⁽⁸⁾ Ú. v. EÚ L 154, 30.4.2004, s. 51.

- (9) Rozhodnutie Komisie 2004/439/ES z 29. apríla 2004, ktorým sa prijíma prechodné opatrenie v prospech určitých prevádzkarní v odvetví mäsa na Malte ⁽⁹⁾, v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 189, 27.5.2004, s. 76, sa má začleniť do dohody.
- (10) Rozhodnutie Komisie 2004/440/ES z 29. apríla 2004, ktorým sa prijíma prechodné opatrenie v prospech určitých prevádzkarní v odvetví mlieka na Slovensku ⁽¹⁰⁾, v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 189, 27.5.2004, s. 79, sa má začleniť do dohody.
- (11) Rozhodnutie Komisie 2004/449/ES z 29. apríla 2004, ktorým sa schvaľujú plány monitorovania rezíduí, predložené Českou republikou, Estónskom, Cyprom, Lotyšskom, Litvou, Maďarskom, Maltou, Poľskom, Slovinskom a Slovenskom v súlade so smernicou Rady 96/23/ES ⁽¹¹⁾, v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 193, 1.6.2004, s. 69, sa má začleniť do dohody.
- (12) Toto rozhodnutie sa neuplatňuje na Island a Lichtenštajnsko,

ROZHODOL TAKTO:

Článok 1

Kapitola I prílohy I k dohode sa mení a dopĺňa tak, ako je uvedené v prílohe k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Znenia smernice 2004/68/ES v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 226, 25.6.2004, s. 128, nariadení (ES) č. 445/2004 a (ES) č. 836/2004 a rozhodnutí 2004/25/ES, 2004/280/ES, 2004/433/ES v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 189, 27.5.2004, s. 40, 2004/379/ES v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 199, 7.6.2004, s. 1, 2004/439/ES v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 189, 27.5.2004, s. 76, 2004/440/ES v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 189, 27.5.2004, s. 79, a 2004/449/ES v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 193, 1.6.2004, s. 69, v nórskom jazyku, ktoré budú uverejnené v dodatku EHP k Úradnému vestníku Európskej únie, sú autentické.

Článok 3

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť 30. apríla 2005 pod podmienkou, že Spoločnému výboru EHP budú zaslané všetky oznámenia podľa článku 103 ods. 1 dohody (*).

Článok 4

Toto rozhodnutie sa uverejní v oddiele EHP Úradného vestníka Európskej únie a v dodatku EHP k Úradnému vestníku Európskej únie.

V Bruseli 29. apríla 2005

Za Spoločný výbor EHP
predseda
Richard WRIGHT

⁽⁹⁾ Ú. v. EÚ L 154, 30.4.2004, s. 93.

⁽¹⁰⁾ Ú. v. EÚ L 154, 30.4.2004, s. 97.

⁽¹¹⁾ Ú. v. EÚ L 155, 30.4.2004, s. 86.

(*) Nie sú uvedené žiadne ústavné požiadavky.

PRÍLOHA

Kapitola I prílohy I k dohode sa mení a dopĺňa takto:

1. Do bodov 3 (smernica Rady 90/426/EHS) a 9 (smernica Rady 92/65/EHS) v časti 4.1 a do bodov 2 (smernica Rady 90/426/EHS) a 15 (smernica Rady 92/65/EHS) v časti 8.1 sa dopĺňa táto zarážka:

„— **32004 L 0068:** smernica Rady 2004/68/ES z 26. apríla 2004 (Ú. v. EÚ L 139, 30.4.2004, s. 321) v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 226, 25.6.2004, s. 128.“

2. Do bodu 7 (smernica Rady 92/118/EHS) v časti 5.1, do bodu 15 (smernica Rady 92/118/EHS) v časti 6.1 a do bodu 16 (smernica Rady 92/118/EHS) v časti 8.1 sa dopĺňa táto zarážka:

„— **32004 R 0445:** nariadenie Komisie (ES) č. 445/2004 z 10. marca 2004 (Ú. v. EÚ L 72, 11.3.2004, s. 60).“

3. Do bodu 40 (rozhodnutie Komisie 2001/471/ES) v časti 6.2 sa dopĺňa toto:

„, zmenené a doplnené:

— **32004 D 0379:** rozhodnutie Komisie 2004/379/ES z 26. apríla 2004 (Ú. v. EÚ L 144, 30.4.2004, s. 1) v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 199, 7.6.2004, s. 1.“

4. Za bod 47 (rozhodnutie Komisie 2003/774/ES) v časti 6.2 sa vkladajú tieto body:

„48. **32004 D 0280:** rozhodnutie Komisie 2004/280/ES z 19. marca 2004, ktorým sa stanovujú prechodné opatrenia na uvádzanie niektorých produktov živočíšneho pôvodu získaných v Českej republike, Estónsku, Cypre, Lotyšsku, Litve, Maďarsku, Malte, Poľsku, Slovinsku a na Slovensku na trh (Ú. v. EÚ L 87, 25.3.2004, s. 60).

49. **32004 D 0439:** rozhodnutie Komisie 2004/439/ES z 29. apríla 2004, ktorým sa prijíma prechodné opatrenie v prospech určitých prevádzkarní v odvetví mäsa na Malte (Ú. v. EÚ L 154, 30.4.2004, s. 93), v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 189, 27.5.2004, s. 76.

50. **32004 D 0440:** rozhodnutie Komisie 2004/440/ES z 29. apríla 2004, ktorým sa prijíma prechodné opatrenie v prospech určitých prevádzkarní v odvetví mlieka na Slovensku (Ú. v. EÚ L 154, 30.4.2004, s. 97), v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 189, 27.5.2004, s. 79.“

5. Do bodu 19 (rozhodnutie Komisie 2002/657/ES) v časti 7.2 sa dopĺňa táto zarážka:

„— **32004 D 0025:** rozhodnutie Komisie 2004/25/ES z 22. decembra 2003 (Ú. v. EÚ L 6, 10.1.2004, s. 38).“

6. Za bod 21 [nariadenie Komisie (ES) č. 1874/2003] v časti 7.2 sa vkladá tento bod:

„22. **32004 R 0836:** nariadenie Komisie (ES) č. 836/2004 z 28. apríla 2004, ktorým sa stanovujú prechodné opatrenia, ktoré má vykonať Cyprus so zreteľom na klusavku (Ú. v. EÚ L 127, 29.4.2004, s. 48).“

7. Pod nadpis „AKTY, KTORÉ ŠTÁTY EZVO A DOZORNÝ ÚRAD EZVO NÁLEŽITE ZOHĽADNIA“ sa za bod 39 (rozhodnutie Komisie 2000/629/ES, zrušené) v časti 7.2 vkladá tento bod:

„40. **32004 D 0449**: rozhodnutie Komisie 2004/449/ES z 29. apríla 2004, ktorým sa schvaľujú plány monitorovania rezíduí, predložené Českou republikou, Estónskom, Cyprom, Lotyšskom, Litvou, Maďarskom, Maltou, Poľskom, Slovinskom a Slovenskom v súlade so smernicou Rady 96/23/ES (Ú. v. EÚ L 155, 30.4.2004, s. 86), v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 193, 1.6.2004, s. 69.“

8. Za bod 16 (smernica Rady 92/118/EHS) sa v časti 8.1 vkladá toto:

„Kopytníky

16a. **32004 L 0068**: smernica Rady 2004/68/ES z 26. apríla 2004, ktorá ustanovuje pravidlá zdravia zvierat na dovoz a tranzit určitých živých kopytníkov do Spoločenstva a cez Spoločenstvo, mení a dopĺňa smernicu 90/426/EHS a 92/65/EHS a ruší smernicu 72/462/EHS (Ú. v. EÚ L 139, 30.4.2004, s. 321), v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 226, 25.6.2004, s. 128.“

9. Znenie bodu 1 (smernica Rady 72/462/EHS) v časti 8.1 sa zrušuje s účinnosťou od 14. januára 2006.

10. Za bod 2 (smernica Komisie 2002/4/ES) v časti 9.2 sa vkladá tento bod:

„3. **32004 D 0433**: rozhodnutie Komisie 2004/433/ES z 29. apríla 2004 o ustanovení prechodných opatrení pre Lotyšsko, ktoré sa odchyľujú od smernice Rady 1999/74/ES, pokiaľ ide o výšku klieťok pre nosnice (Ú. v. EÚ L 154, 30.4.2004, s. 51), v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 189, 27.5.2004, s. 40.“
